

SCHAEFFLER

Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291636029



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes

6 Trasporto / Freight

7 Consegna / Delivery

Porto franco/
Free

Porto
assegnato /
Not Free

Ferrovia/
Rail

Trasportatore/
Carrier

Trasporto /
Freight

Mezzo vostro/
Other Vehicle

Espresso/
Express

Mezzo proprio/
Own Vehicle

Articolo

Incoterms

EXW SCHWEINFURT

3 Consegna n./
Delivery Note No.

43904293

4 Data spedizione/
Shipping Date

12.01.2021

Fattura/Invoice

8 Nr./No.

9 Data/Date

N. fornitore/
Supplier No.

VAT reg.nr.:

91001509

IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.

10 Vostro riferimento /
Your Reference

15 Altre informazioni/
Additional Data

12 Nostro reparto/
Our Department

13 Tel.

14 Nr. destinatario/
Receiver No.

16 Nr. d'ordine/
Order No.

550003885401

411

PJSFAH-PLL5
Molnár Ádám

+36 (52) 581-663

24466

198916

19 Codice destinazione/
Shipping Code

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
Autocarro / Standard

20

Porto

franco/
Free

23/24

Lordo/
Gross

Peso totale/Total Weight

1.645,0 KG

Porto

assegnato/

Not Free

Netto/Net

1.248,0 KG

21 Imballaggio/
Packing

10 x 0000SON, 128 x KLT 4314, 10 x TBA-500274

22 Specifica di
destinazione/

26 Destinazione
Receiving Location

57217715

14248

25
Indirizzo di
destinazione/
Shipping
Address

161833 1610968996

27 Art.

28 Articolo cliente /
Receiver Part No.

Descrizione
Description / Part No. / Pack

30 Quantità /
Quantity Qtà Unitaria

31 ME /
Unit

Consegna/Delivery
Handling Unit

001

9000112973

F-604633.LTR1-H84#S
Anello esterno
083465960-4350-10

12.480 PZ

43904293/10

872578508

872578685

872578665

872578805

872578573

872578702

872578757

872578719

872578648

872578525

KUMME+HAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo:

Data controllo:

Firma:

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.

550003885401

Lotto / Batch

0039124922

Quantità / Quantity

1.248 PZ

Origine / Country of origin

Ungheria

550003885401

0039203623

11.232 PZ

Ungheria

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	872578508	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	

SCHAEFFLER



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

43904293

4 Data spedizione/
Shipping Date

12.01.2021

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
2	872578685	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
3	872578665	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
4	872578805	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
5	872578573	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
6	872578702	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
7	872578757	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
8	872578719	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
9	872578648	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ
10	872578525	124,8 KG	164,5 KG	800x 600x 720 MM	0000SON	
					Articolo 083465960-4350-10 F-604633.LTR1-H84#S	Quantità: 1248 PZ

Gestione imballaggi a rendere

10,000	P-26-SGP4 Pallet 800X600X127-FAG-HLZ	0000SON
128,000	P-14-C4314-1 SLC BL-VDA-400X300X147-PP	KLT 4314
10,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	TBA-500274

The products are not classified with a specific Export Control Classification Number according to EU or domestic law of the invoicing party, unless stated otherwise in the specific line item.



Seit über ...

50 Jahre

**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 21-000233 vom 12.01.2021



21-000233

Ludwigsburg, 12.01.2021

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & Co. KG Georg Schäfer Strasse 30 97421 Schweinfurt		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ces transports sont soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 15.01.2021		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 12.01.2021		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 11 Anzahl der LM Nombre des colis 12 Art der Verpackung Mode d'emballage 13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 14 Gewicht, kg Poids, kg 15 Umfang cbm	16 Summe: Total: 59,00 COLLI 12.579,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz. Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang	
20 SCHAEFFLER TECHNOLOGIES D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	
27 Gut 21-000233 empfangen am Réception des marchandises le KUEHNENAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) 16 GEN 2021 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		Datum / Date	

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
 Carl-Benz-Straße 23
 71634 Ludwigsburg
 Telefon (0 71 41) 24 51-0
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
 Amtsgericht: Ludwigsburg
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
 Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
 Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF3304